

Au bureau - בַּמִּשְׂרָד - bamisrade  
Fiche de vocabulaire français / hébreu

|                           |                                  |                              |
|---------------------------|----------------------------------|------------------------------|
| agrafeuse                 | makhlève, shad'khane<br>méhadèke | מְכַלֵּב, שְׂדָרָן, מְהַדֵּק |
| ascenseur                 | ma'alite                         | מַעְלִית                     |
| bloc-notes                | daf'défète                       | דְּפִדְפֵת                   |
| brouillon                 | tyouta                           | טְיוּטָה                     |
| broyeur de papiers        | magressa                         | מַגְרָסָה                    |
| bureau (pièce)            | misrade                          | מִשְׂרָד                     |
| bureau (table)            | shoulh'ane k'tiva                | שֵׁלְחָן כְּתִיבָה           |
| calculatrice              | mah'shèvone                      | מַחְשָׁבוֹן                  |
| calculatrice (compta)     | mekhonate h'ishouve              | מְכוּנַת חֲשׁוּב             |
| classeur                  | classère                         | קְלָסֵר                      |
| correcteur liquide, tipex | tipex                            | טִיפֶקְס                     |
| courrier, poste           | doar                             | דֹּאֵר                       |
| dessus de bureau          | karite k'tiva                    | כָּרִית-כְּתִיבָה            |
| dictaphone                | mekhonate haklata                | מְכוּנַת-הַקְּלָטָה          |
| directeur                 | menahèle                         | מְנַהֵל                      |
| dossier, attaché-case     | tike                             | תִּיק                        |
| employé(e)                | pakide, pekida                   | פְּקִידָה, פְּקִיד           |
| encrier à tampon          | karite h'otème                   | כָּרִית חוֹתֵם               |
| fax                       | fax                              | פֶּקְס                       |
| fichier rotatif           | kartessète glila                 | כַּרְטֵסֶת גְּלִילָה         |
| formation professionnelle | hakhshara miktso'ite             | הַכְּשָׂרָה מְקְצוּעִית      |
| gomme                     | mah'ake                          | מַחַק                        |
| lampe de bureau           | menorate shoulh'ane              | מְנוֹרַת-שֵׁלְחָן            |
| lettre                    | mikh'tave                        | מְכַתָּב                     |
| machine à écrire          | mekhonate k'tiva                 | מְכוּנַת-כְּתִיבָה           |
| massicot                  | meh'atèkhe nyar                  | מַחְתֵּךְ-נְיָר              |
| note                      | pètèke                           | פְּתָק                       |

|                            |                       |              |
|----------------------------|-----------------------|--------------|
| panier à documents         | maguashe miss'makhime | מגוש-מסמכים  |
| panier à papiers           | sale nyarote          | סל ניירות    |
| panneau d'affichage        | louah' moda'ote       | לוח מודעות   |
| papier d'écriture          | nyar k'tiva           | נייר כתיבה   |
| paquet                     | h'avila               | חבילה        |
| perforeuse                 | menakève              | מנקב         |
| photocopieuse              | mekhionate tsiloume   | מכונת צלום   |
| punaise                    | na'atse               | נעץ          |
| pèse-lettres               | mo'zné mikhtavime     | מאזני-מכתבים |
| ruban adhésif              | sérète hadebaka       | סרט-הדבקה    |
| règle                      | sarguèle              | סרגל         |
| rétro projecteur           | makrène shékèfe       | מקרן שקפים   |
| réunion                    | yeshiva               | ישיבה        |
| secret                     | sode                  | סוד          |
| secrétaire                 | mazekira              | מזכירה       |
| secrétariat                | mazkiroute            | מזכירות      |
| tablette de prise de notes | louah' étève          | לוח-אטב      |
| taille-crayon              | mah'dède éfronote     | מחדד-עפרונות |
| tampon                     | h'otémète             | חותמת        |
| timbre                     | boule                 | בול          |
| tiroir                     | meguèra               | מגרה         |
| touche                     | klide                 | קליד         |
| transparent                | shékèfe               | שקרף         |
| trombone                   | étève nyar            | אטב-ניר      |
| téléphone                  | téléfone              | טלפון        |
| étiquette                  | mad'béka              | מדבקה        |
| ôte-agrafe                 | mah'lètse mehadekime  | מחלץ-מהדקים  |

Au bureau - בַּמְשָׂרָד - bamisrade  
Fiche de vocabulaire hébreu / français

|                            |                      |                          |
|----------------------------|----------------------|--------------------------|
| trombone                   | étève nyar           | אָטב-נַיִר               |
| timbre                     | boule                | בּוּל                    |
| bloc-notes                 | daf'défète           | דִּפְדָּפֶת              |
| courrier, poste            | doar                 | דֹּאָר                   |
| formation professionnelle  | hakhshara miktso'ite | הַכְּשָׂרָה מְקִצּוּעִית |
| paquet                     | h'avila              | חֲבִילָה                 |
| tampon                     | h'otémète            | חֹתֶמֶת                  |
| brouillon                  | tyouta               | טִיוּטָה                 |
| correcteur liquide, tipex  | tipex                | טִיפֶקֶס                 |
| téléphone                  | téléfone             | טֵלֶפּוֹן                |
| réunion                    | yeshiva              | יְשִׁיבָה                |
| fichier rotatif            | kartessète glila     | כַּרְטֵסֶת גְּלִילָה     |
| encrier à tampon           | karite h'otème       | כָּרִית חֹתֶם            |
| dessus de bureau           | karite k'tiva        | כָּרִית-כְּתִיבָה        |
| panneau d'affichage        | louah' moda'ote      | לוּחַ מוֹדָעוֹת          |
| tablette de prise de notes | louah' étève         | לוּחַ-אָטָב              |
| tiroir                     | meguèra              | מְגֵרָה                  |
| massicot                   | meh'atèkhe nyar      | מַחְתֵּךְ-נַיִר          |
| calculatrice (compta)      | mekhonate h'ishouve  | מְכוּנַת חֲשׁוּב         |
| photocopieuse              | mekhonate tsiloume   | מְכוּנַת צְלוּם          |
| dictaphone                 | mekhonate haklata    | מְכוּנַת-הַקְּלָטָה      |
| machine à écrire           | mekhonate k'tiva     | מְכוּנַת-כְּתִיבָה       |
| directeur                  | menahèle             | מְנַהֵל                  |
| perforeuse                 | menakève             | מְנַקֵּב                 |
| lampe de bureau            | menorate shoulh'ane  | מְנוֹרַת-שְׁלֹחַן        |
| lettre                     | mikh'tave            | מִכְתָּב                 |
| bureau (pièce)             | misrade              | מְשָׂרָד                 |

|                       |                                  |                              |
|-----------------------|----------------------------------|------------------------------|
| broyeur de papiers    | magressa                         | מגֶרְסָה                     |
| panier à documents    | maguashe miss'makhime            | מגָּשׁ-מִסְמָכִים            |
| étiquette             | mad'béka                         | מְדַבְּקָה                   |
| secrétaire            | mazekira                         | מְזַכֵּרָה                   |
| secrétariat           | mazkiroute                       | מְזַכֵּירוֹת                 |
| taille-crayon         | mah'dède éfronote                | מַחְדָּד-עֶפְרוֹנוֹת         |
| ôte-agrafe            | mah'lètse mehadekime             | מַחְלֵץ-מְהַדְקִים           |
| calculatrice          | mah'shèvone                      | מַחְשָׁבוֹן                  |
| gomme                 | mah'ake                          | מַחַק                        |
| agrafeuse             | makhlève, shad'khane<br>méhadèke | מַכְלֵב, שְׁדָּכֹן, מְהַדֵּק |
| ascenseur             | ma'alite                         | מַעְלִית                     |
| rétro projecteur      | makrène shékèfe                  | מַקְרֵן שְׁקָפִים            |
| pèse-lettres          | mo'zné mikhtavime                | מְאָזְנֵי-מְכַתְּבִים        |
| papier d'écriture     | nyar k'tiva                      | נָיֵר כְּתִיבָה              |
| punaise               | na'atse                          | נַעֲץ                        |
| ruban adhésif         | sérète hadebaka                  | סֶרֶט-הַדְּבָקָה             |
| panier à papiers      | sale nyarote                     | סַל נָיֵרוֹת                 |
| règle                 | sarguèle                         | סַרְגֵּל                     |
| secret                | sode                             | סוּד                         |
| fax                   | fax                              | פַּקְס                       |
| note                  | pètèke                           | פֶּתָק                       |
| employé(e)            | pakide, pekida                   | פַּקִיד, פַּקִידָה           |
| touche                | klide                            | קְלִיד                       |
| classeur              | classère                         | קְלָסֵר                      |
| transparent           | shékèfe                          | שְׁקָף                       |
| bureau (table)        | shoulh'ane k'tiva                | שֻׁלְחַן כְּתִיבָה           |
| dossier, attaché-case | tike                             | תִּיק                        |